

Rapport financier consolidé

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ville de New Richmond | 05070 |

ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU GREFFIER-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER CONSOLIDÉ

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Stéphane Cyr, atteste la véracité du Rapport financier consolidé de Ville de New Richmond pour l'exercice terminé le 31 décembre 2022.

Signature _____ Date _____

Table des matières

États financiers consolidés audités

Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	1
État consolidé des résultats	4
État consolidé de la situation financière	5
État consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	6
État consolidé des flux de trésorerie	7
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	8
Renseignements complémentaires consolidés	
Informations sectorielles consolidées	
Résultats détaillés par organismes	22
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	23
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales par organismes	24
Situation financière par organismes	25
Charges par objets	26
Excédent (déficit) accumulé	27
Avantages sociaux futurs	31

Renseignements financiers consolidés non audités

Analyse des revenus consolidés	38
Analyse des charges consolidées	50

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil municipal de
Ville de New Richmond

Opinion avec réserve

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés (ci-après « les états financiers ») de Ville de New Richmond (ci-après « la Ville »), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 décembre 2022 et l'état des résultats, l'état de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et l'état des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables, et les autres renseignements complémentaires.

À notre avis, à l'exception des incidences des problèmes décrits dans la section « Fondement de l'opinion avec réserve » du présent rapport, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville au 31 décembre 2022 ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (de sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Fondement de l'opinion avec réserve

Nous n'avons pas été en mesure d'obtenir des éléments probants suffisants et appropriés à l'égard de produits de subventions d'un organisme contrôlé (Parc régional) d'un montant de 215 075 \$ pour l'exercice terminé le 31 décembre 2021 et de 205 179 \$ pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020. Par conséquent, nous n'avons pas été en mesure d'établir si des ajustements aux états financiers pourraient être nécessaires pour les exercices terminés les 31 décembre 2022, 2021 et 2020. Nous avons exprimé par conséquent une opinion avec réserve sur les états financiers pour l'exercice terminé le 31 décembre 2021, en raison des incidences éventuelles de ce problème sur la comparabilité des chiffres de l'exercice considéré et des informations comparatives.

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de la Ville conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion avec réserve.

Observations – informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville inclut dans ses états financiers certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations, établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S13, S14, S15 et S23, portent sur l'établissement de l'excédent (du déficit) de l'exercice et sur la ventilation de l'excédent (du déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de la Ville à poursuivre ses activités, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider la Ville ou de cesser son activité, ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la Ville à poursuivre ses activités. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la Ville à cesser ses activités;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.
- nous obtenons des éléments probants suffisants et appropriés concernant l'information financière des entités et activités du groupe pour exprimer une opinion sur les états financiers. Nous sommes responsables de la direction, de la supervision et de la réalisation de l'audit du groupe, et assumons l'entière responsabilité de notre opinion d'audit.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

Raymond Chabot Grant Thornton S.E.N.C.R.L.

Raymond Chabot Grant Thornton S.E.N.C.R.L.
New Richmond, 17 avril 2023
CPA auditeur, permis de comptabilité publique no A113171

ÉTAT CONSOLIDÉ DES RÉSULTATS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget	Réalisations	
		2022	2022	2021
Revenus				
Taxes	1	5 763 802	5 860 101	5 686 394
Compensations tenant lieu de taxes	2	130 990	144 853	135 794
Quotes-parts	3			
Transferts	4	1 345 731	3 939 500	1 474 257
Services rendus	5	2 884 932	2 923 130	2 240 532
Imposition de droits	6	126 000	200 401	282 820
Amendes et pénalités	7			
Revenus de placements de portefeuille	8			
Autres revenus d'intérêts	9	31 225	30 639	34 882
Autres revenus	10	439 578	771 019	701 389
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11			
Effet net des opérations de restructuration	12			
	13	10 722 258	13 869 643	10 556 068
Charges				
Administration générale	14	1 432 338	1 885 396	1 373 349
Sécurité publique	15	509 878	662 278	586 369
Transport	16	1 302 041	2 377 231	2 118 787
Hygiène du milieu	17	918 032	1 542 030	1 492 344
Santé et bien-être	18	59 750	69 790	69 308
Aménagement, urbanisme et développement	19	641 103	758 567	790 807
Loisirs et culture	20	4 136 492	4 776 452	3 891 442
Réseau d'électricité	21			
Frais de financement	22	502 069	725 787	699 055
Effet net des opérations de restructuration	23			
	24	9 501 703	12 797 531	11 021 461
Excédent (déficit) de l'exercice	25	1 220 555	1 072 112	(465 393)
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice				
Solde déjà établi	26		36 323 047	36 788 440
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	27			
Solde redressé	28		36 323 047	36 788 440
Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice	29		37 395 159	36 323 047

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S13.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
ACTIFS FINANCIERS			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	310 244	798 046
Débiteurs (note 5)	2	6 047 991	4 370 452
Prêts (note 6)	3	12 917	12 917
Placements de portefeuille (note 7)	4	29 912	15 049
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7		
	8	6 401 064	5 196 464
PASSIFS			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10	3 772 458	2 500 000
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	1 772 413	2 449 012
Revenus reportés (note 12)	12	474 587	479 236
Dettes à long terme (note 13)	13	23 822 532	22 332 502
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	442 460	187 870
Autres passifs (note 14)	15		
	16	30 284 450	27 948 620
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17	(23 883 386)	(22 752 156)
ACTIFS NON FINANCIERS			
Immobilisations corporelles (note 15)	18	61 123 352	58 880 304
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19	103 784	103 784
Stocks de fournitures	20	37 787	35 601
Actifs incorporels achetés (note 17)	21		
Autres actifs non financiers (note 18)	22	13 622	55 514
	23	61 278 545	59 075 203
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ	24	37 395 159	36 323 047

Obligations contractuelles (note 19)

Droits contractuels (note 20)

Passifs éventuels (note 21)

Actifs éventuels (note 22)

Voir les notes afférentes aux états financiers consolidés, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget	Réalisations	
		2022	2022	2021
Excédent (déficit) de l'exercice	1	1 220 555	1 072 112	(465 393)
Variation des immobilisations corporelles				
Acquisition	2 (	)	5 116 971)	5 408 243)
Produit de cession	3		70 717	233 163
Amortissement	4		2 869 921	2 638 753
(Gain) perte sur cession	5		(66 716)	(28 203)
Réduction de valeur / Reclassement	6			
Transfert dans le cadre d'opérations de restructuration	7			
	8		(2 243 049)	(2 564 530)
Variation des propriétés destinées à la revente	9			12 768
Variation des stocks de fournitures	10		(2 186)	1 186
Variation des actifs incorporels achetés	11			
Variation des autres actifs non financiers	12		41 892	(28 309)
	13		39 706	(14 355)
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	14			
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	15		1	
Variation des actifs financiers nets (ou de la dette nette)	16	1 220 555	(1 131 230)	(3 044 278)
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice				
Solde déjà établi	17		(22 752 156)	(19 707 878)
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	18			
Reclassement de propriétés destinées à la revente	19			
Solde redressé	20		(22 752 156)	(19 707 878)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	21		(23 883 386)	(22 752 156)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DES FLUX DE TRÉSORERIE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	1 072 112	(465 393)
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement des immobilisations corporelles (note 15)	2	2 869 921	2 638 753
Autres			
▪ Gain cession d'immos	3	(66 716)	(28 203)
▪	4		
	5	3 875 317	2 145 157
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	(1 677 539)	1 528 739
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer / Autres passifs	8	(676 599)	527 311
Revenus reportés	9	(4 649)	(29 689)
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10	254 590	(65 640)
Propriétés destinées à la revente	11		12 768
Stocks de fournitures	12	(2 186)	1 186
Autres actifs non financiers	13	41 892	(28 309)
	14	1 810 826	4 091 523
Activités d'investissement			
Acquisition d'immobilisations corporelles	15	(5 116 971)	(5 408 243)
Produit de cession des immobilisations corporelles	16	70 717	233 163
Acquisition d'actifs incorporels achetés	17	()	()
Produit de cession des actifs incorporels achetés	18		
	19	(5 046 254)	(5 175 080)
Activités de placement			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	20	(7 478)	(7 478)
Remboursement ou cession	21		1 095
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	22	()	()
Cession	23		
	24	(7 478)	(6 383)
Activités de financement (note 4)			
Émission de dettes à long terme	25	3 241 500	975 459
Remboursement de la dette à long terme	26	(1 716 035)	(2 696 849)
Variation nette des emprunts temporaires	27	1 272 458	2 326 919
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	28	(35 435)	71 456
Autres			
▪ Réd. (aug.) de valeur	29	(7 384)	6 454
▪	30		
	31	2 755 104	683 439
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	32	(487 802)	(406 501)
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice	33	798 046	1 204 547
Solde déjà établi	34		
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	35	798 046	1 204 547
Solde redressé	35	798 046	1 204 547
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)	36	310 244	798 046

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

1. Statut de l'organisme municipal

La Ville est constituée en vertu de la Loi sur les cités et villes.

2. Principales méthodes comptables

Base de présentation

La direction est responsable de la préparation des états financiers consolidés (ci-après les « états financiers ») de la Ville, lesquels sont établis selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public (ci-après les « normes comptables »).

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation. Celles-ci comprennent l'excédent (le déficit) de l'exercice à des fins fiscales présenté aux pages S13 et S14 et la ventilation de l'excédent (du déficit) accumulé à des fins fiscales présentée aux pages S15 et S23.

A) Périmètre comptable et partenariats

Les états financiers présentent les actifs, les passifs, les revenus et les charges de la Ville. Ils incluent aussi les actifs, les passifs, les revenus et les charges, consolidés ligne par ligne, des organismes contrôlés faisant partie de son périmètre comptable.

a) Périmètre comptable

Le périmètre comptable de la Ville comprend les organismes périmunicipaux suivants :

- Parc régional Petite-Cascapédia
- Société de Développement Économique de New Richmond Inc.
- Corporation de Développement touristique de New Richmond Inc.

b) Partenariats

S/O

B) Comptabilité d'exercice

Estimations comptables

Pour dresser les états financiers conformément aux normes comptables, la direction de la Ville doit faire des estimations et poser des hypothèses qui ont une incidence sur les montants présentés dans les états financiers et les notes y afférentes. Ces estimations sont fondées sur la connaissance que la direction possède des événements en cours et sur les mesures que la Ville pourrait prendre à l'avenir. Les résultats réels pourraient être différents de ces estimations.

C) Actifs

Les actifs se composent de ce qui suit :

a) Actifs financiers

Les actifs financiers sont comptabilisés au coût.

Trésorerie et équivalents de trésorerie

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La politique de la Ville est de présenter dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie les soldes bancaires ainsi que les placements dont l'échéance n'excède pas trois mois à partir de la date d'acquisition ou rachetables en tout temps sans pénalité.

Prêts

Lors de l'évaluation initiale, les prêts sont évalués au coût (lequel correspond généralement au montant de trésorerie transféré), à l'exception des prêts assortis de conditions avantageuses importantes. Lorsque les conditions du prêt sont avantageuses à un point tel que, en substance, une partie ou la totalité de l'opération s'apparente davantage à une subvention qu'à un prêt, l'élément subvention de l'opération est constaté à titre de charges à l'état consolidé des résultats au moment de l'attribution du prêt.

Des provisions pour moins-value sont constituées pour désigner les prêts au plus faible du coût et de la valeur nette de recouvrement et traduisent, en conséquence, le degré de recouvrabilité et le risque de perte.

L'évaluation peut être effectuée prêt par prêt ou pour une catégorie donnée de prêts. Les provisions pour moins-value sont déterminées à l'aide des meilleures estimations possibles, compte tenu des faits passés, des conditions actuelles et de toutes les circonstances connues à la date de préparation des états financiers. Lorsqu'un prêt a été provisionné pour moins-value, en totalité ou en partie, et que le recouvrement du prêt est considéré par la suite comme probable, la provision pour moins-value constituée à l'égard du prêt peut être réduite.

b) Actifs non financiers

Les actifs non financiers sont, de par leur nature, employés normalement pour fournir des services futurs.

Immobilisations corporelles

Amortissement

Les immobilisations corporelles sont amorties en fonction de leur durée probable d'utilisation selon la méthode de l'amortissement linéaire aux taux annuels suivants :

Infrastructures : de 2,5 à 6,67%

Bâtiments : 2,5%

Véhicules : de 5% à 10%

Ameublement et équipement de bureau : de 10% à 20%

Machinerie, outillage et équipement : de 5% à 10%

Les immobilisations corporelles en cours sont amorties dès leur mise en service. L'amortissement des immobilisations corporelles est inclus dans les charges à l'état consolidé des résultats, mais retiré aux fins du calcul de l'excédent (du déficit) de fonctionnement à des fins fiscales.

Moins-value

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Lorsque la conjoncture indique qu'une immobilisation corporelle ne contribue plus à la capacité de la Ville de fournir des biens et des services, ou que la valeur des avantages économiques futurs qui se rattachent à une immobilisation corporelle est inférieure à sa valeur comptable nette, le coût de l'immobilisation corporelle est réduit pour refléter la baisse de valeur. Toute moins-value sur les immobilisations corporelles est passée en charges à l'état consolidé des résultats et aucune reprise de moins-value ne peut être constatée ultérieurement.

Propriétés destinées à la revente

Les propriétés destinées à la revente sont évaluées au plus faible du coût et de la valeur nette de réalisation. Le coût est déterminé selon la méthode du coût propre. Les propriétés destinées à la revente sont constatées à titre d'actif financier lorsque l'actif est en état d'être vendu, qu'il y a un plan en place pour la vente de l'actif et qu'il est raisonnable de prévoir que la vente sera réalisée dans l'année suivant la date des états financiers.

Stocks de fournitures

Les stocks de fournitures sont évalués au plus faible du coût et de la valeur nette de réalisation. Le coût est déterminé selon la méthode du premier entré, premier sorti.

D) Passifs

Frais reportés liés à la dette à long terme

Les frais d'émission de la dette sont présentés en réduction de la dette à long terme et sont amortis selon la méthode de l'amortissement linéaire sur la durée des emprunts correspondants.

E) Revenus

Constatation des revenus

Les taxes se rapportant à l'année visée sont constatées lorsqu'elles sont autorisées et que le fait imposable se produit.

Les compensations tenant lieu de taxes sont comptabilisées lorsqu'elles font l'objet d'une demande de paiement.

Les taxes et les compensations tenant lieu de taxes afférentes aux modifications des rôles d'évaluation sont comptabilisées dès l'entrée en service des modifications apportées à des immeubles ou de la construction de nouveaux immeubles, sans égard à la date à laquelle les certificats de modification ont été émis, pourvu qu'il soit possible de faire une estimation raisonnable de la valeur des modifications ou ajouts en cause.

Les quotes-parts sont constatées lorsqu'elles sont déterminées et adoptées par résolution.

Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers à titre de revenus dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, pour autant qu'ils aient été autorisés, que les critères d'admissibilité soient satisfaits et qu'une estimation raisonnable des montants soit possible, sauf lorsque les stipulations de l'accord créent une obligation répondant à la définition d'un passif. Dans un tel cas, le transfert est constaté à titre de passif au poste Revenus reportés.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Les revenus des services rendus et les autres revenus sont constatés lorsque le service est fourni et qu'il donne lieu à une créance.

Les revenus d'imposition de droits sur les carrières et les sablières sont comptabilisés en fonction des quantités traitées par les exploitants des carrières et des sablières. Ces revenus sont reportés et comptabilisés à titre de revenus au cours de l'exercice où sont engagées les charges auxquelles ils sont affectés.

Les droits de mutation immobilière sont constatés à la date de l'inscription du transfert par l'officier de la publicité des droits.

Les amendes et pénalités se rapportant à l'année visée sont constatées lors de l'émission des contraventions.

Les intérêts sur les placements sont constatés en fonction du temps écoulé.

Les dons sont constatés à leur juste valeur marchande dans l'exercice où ils sont attribués par un acte juridique à la date officielle inscrite au document légal.

F) Avantages sociaux futurs

Régimes de retraite à cotisations déterminées

La charge de fonctionnement correspond aux cotisations versées par l'employeur.

Un passif est constaté dans les créditeurs et charges à payer pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations devant être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà rendus.

Le régime de retraite des élus municipaux auquel participe la ville est comptabilisé comme un régime de retraite à cotisations déterminées.

Régimes de retraite à prestations déterminées

La charge au titre des avantages sociaux futurs pour les régimes de retraite à prestations déterminées est constituée d'une charge de base et d'une charge à titre d'intérêts.

L'écart entre la valeur projetée des actifs de la caisse de retraite et la valeur projetée de l'obligation au titre des prestations constituées, plus ou moins les pertes ou les gains actuariels non amortis, donne lieu à la présentation à l'état de la situation financière d'un actif ou d'un passif au titre des avantages sociaux futurs. Dans le cas d'un actif, il est présenté net d'une provision pour moins-value s'il y a lieu, afin d'en limiter la valeur aux surplus du régime dont l'employeur pourra bénéficier avec certitude par le biais de futurs remboursements ou congés de cotisations.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir

Les dépenses constatées à taxer ou à pourvoir (DCTP) représentent le montant des charges, à l'exception de l'amortissement, de l'exercice courant et des exercices antérieurs dont la comptabilisation est exigée en vertu des normes comptables et à l'égard desquelles la Ville a choisi de reporter l'imposition, en tout ou en partie, de la taxation aux exercices futurs.

S'il y a lieu, le montant présenté est le montant net des charges dont la comptabilisation est reportée en vertu des normes comptables et à l'égard desquelles la Ville a choisi de devancer l'imposition, en tout ou en partie, de la taxation.

Ce montant est créé aux fins suivantes et est amorti selon les durées indiquées ci-dessous par affectation à l'état consolidé de l'excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes.

- Avantages sociaux futurs :

- Mesure d'allègement pour gains ou pertes actuariels relatifs aux régimes de retraite à prestations déterminées : sur une période maximale de 15 ans

- Financement à long terme des activités de fonctionnement : au fur et à mesure du remboursement en capital des dettes.

H) Instruments financiers

N/A

I) Autres éléments

N/A

3. Modification de méthodes comptables

N/A

4. Trésorerie et équivalents de trésorerie

	2022	2021
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :		
Fonds en caisse et dépôts à vue	1 310 244	798 046
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	2	
Autres éléments		
▪	3	
▪	4	
▪	5	
▪	6	
Trésorerie et équivalents de trésorerie	7 310 244	798 046
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (découvert bancaire)	8 ()	()
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice	9 310 244	798 046
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	10	
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	11	

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Note

Les intérêts payés au cours de l'exercice s'élèvent à 668 869 \$ (711 129 \$ en 2021). Les intérêts reçus au cours de l'exercice s'élèvent à 30 462 \$ (34 610 \$ en 2021).

5. Débiteurs

		2022	2021
Taxes municipales	12	170 822	162 452
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	13	7 562	7 562
Gouvernement du Québec et ses entreprises	14	5 578 444	3 987 440
Gouvernement du Canada et ses entreprises	15		
Organismes municipaux	16	59 000	31 386
Autres			
▪ Recouvrement de tiers	17	232 163	181 612
▪	18		
	19	6 047 991	4 370 452
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	20	2 193 577	2 419 901
Gouvernement du Canada et ses entreprises	21		
Organismes municipaux	22		
Autres tiers	23		2 217
	24	2 193 577	2 422 118
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	25		
Ventilation du solde des débiteurs du Gouvernement du Québec et ses entreprises			
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/SOFIL	26	1 383 380	534 480
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/Autres	27	1 827 337	742 512
Ministère des Transports et de la Mobilité durable	28	717 463	785 653
Ministère de la Culture et des Communications	29	682 700	732 700
Autres ministères/organismes	30	967 564	1 192 095
	31	5 578 444	3 987 440

Note

Les montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme portent intérêt à des taux variant de 1,63 % à 3,26 % (1,63 % à 3,25 % au 31 décembre 2021) et viennent à échéance au plus tard en 2026.

6. Prêts

		2022	2021
Prêts à un office d'habitation	32	12 917	12 917
Prêts à un fonds d'investissement	33		
Autres			
▪	34		
▪	35		
	36	12 917	12 917
Provision pour moins-value déduite des prêts	37		

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

7. Placements de portefeuille

		2022	2021
Placements à titre d'investissement	38	29 912	15 049
Autres placements	39		
	40	29 912	15 049
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	41		
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	42		

Note**8. Avantages sociaux futurs**

		2022	2021
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	43		
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	44	(442 460)	(187 870)
	45	(442 460)	(187 870)
Charge de l'exercice			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	46		
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	47	394 985	53 407
Régimes à cotisations déterminées	48	101 059	79 124
Autres régimes (REER et autres)	49		
Régimes de retraite des élus municipaux	50	13 572	18 056
	51	509 616	150 587

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

Note**9. Autres actifs financiers**

		2022	2021
Propriétés destinées à la revente (note 16)	52		
Autres	53		
	54		

Note**10. Emprunts temporaires**

Les organismes du périmètre comptable bénéficient de marges de crédit d'un montant total de 2 225 000 \$ à des taux variant du taux préférentiel (6,45 %; 2,45 % au 31 décembre 2021) au taux préférentiel plus 2,00 % (8,45 %; 4,45 % au 31 décembre 2021) et sont renouvelables annuellement.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

11. Crédoiteurs et charges à payer

		2022	2021
Fournisseurs	55	972 749	1 529 911
Salaires et avantages sociaux	56	223 491	180 071
Dépôts et retenues de garantie	57	352 708	569 252
Provision pour contestations d'évaluation	58		
Autres			
▪ Intérêts courus sur la DLT	59	223 465	167 389
▪ Autres courus et passifs	60		2 389
▪	61		
▪	62		
▪	63		
	64	1 772 413	2 449 012

Note**12. Revenus reportés**

		2022	2021
Taxes perçues d'avance	65		
Transferts			
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	66		
Soutien au rayonnement des régions du Fonds régions et ruralité - Volet 1	67		
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	68		
Accès entreprise Québec	69		
Programme d'aide d'urgence au transport collectif des personnes	70		
Autres			
▪ Autres	71	35 484	101 152
▪	72		
▪	73		
Fonds parcs, terrains de jeux et espaces naturels	74		
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	75		
Société québécoise d'assainissement des eaux	76		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	77		
Autres contributions des promoteurs	78		
Fonds de redevances réglementaires	79		
Autres			
▪ Revenus perçus d'avance	80	439 103	378 084
▪	81		
▪	82		
▪	83		
▪	84		
▪	85		
▪	86		
	87	474 587	479 236

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

13. Dette à long terme

	Taux d'intérêt		Échéance			2022	2021
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	6,95		2023	2027	88	23 975 895	22 450 430
Obligations et billets en monnaies étrangères					89		
Gains (pertes) de change reportés					90		
					91		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					92		
Organismes municipaux					93		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					94		
Autres					95		
					96	23 975 895	22 450 430
Frais reportés liés à la dette à long terme					97	(153 363)	(117 928)
					98	23 822 532	22 332 502

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2022
		Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres	
2023	99		5 230 295			5 230 295
2024	100		4 579 628			4 579 628
2025	101		3 547 206			3 547 206
2026	102		5 581 644			5 581 644
2027	103		5 037 122			5 037 122
2028 et plus	104					
	105		23 975 895			23 975 895
Intérêts et frais accessoires	106					
	107		23 975 895			23 975 895

Note**14. Autres passifs**

	2022	2021
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	108	
Assainissement des sites contaminés	109	
Autres		
▪	110	
▪	111	
▪	112	
▪	113	
	114	

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

15. Immobilisations corporelles

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
Infrastructures					
Eau potable	115	10 922 896	35 017		10 957 913
Eaux usées	116	13 144 286	81 008		13 225 294
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	117	24 812 754	207 924		25 020 678
Autres					
▪ Autres	118	11 137 529	408 202		11 545 731
▪	119				
Réseau d'électricité	120				
Bâtiments	121	22 103 023	3 623 463		25 726 486
Améliorations locatives	122				
Véhicules	123	4 553 272	82 231	163 626	4 471 877
Ameublement et équipement de bureau	124	1 270 065	139 380		1 409 445
Machinerie, outillage et équipement divers	125	6 300 798	22 164		6 322 962
Terrains	126	1 215 620			1 215 620
Autres	127				
	128	95 460 243	4 599 389	163 626	99 896 006
Immobilisations en cours	129	7 671 518	517 582		8 189 100
	130	103 131 761	5 116 971	163 626	108 085 106
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
Infrastructures					
Eau potable	131	4 120 219	270 901		4 391 120
Eaux usées	132	5 200 866	332 574		5 533 440
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	133	8 569 855	602 105		9 171 960
Autres					
▪ Autres	134	6 475 641	389 954		6 865 595
▪	135				
Réseau d'électricité	136				
Bâtiments	137	11 688 936	631 617		12 320 553
Améliorations locatives	138				
Véhicules	139	2 618 301	318 655	159 624	2 777 332
Ameublement et équipement de bureau	140	1 101 024	65 840		1 166 864
Machinerie, outillage et équipement divers	141	4 476 615	258 275		4 734 890
Autres	142				
	143	44 251 457	2 869 921	159 624	46 961 754
VALEUR COMPTABLE NETTE	144	58 880 304			61 123 352
Biens loués en vertu de contrats de location-acquisition inclus dans les immobilisations corporelles					
Coût	145				
Amortissement cumulé	146	()	()	()	()
Valeur comptable nette	147				

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

16. Propriétés destinées à la revente

		2022	2021
Immeubles de la réserve foncière	148		
Immeubles industriels municipaux	149		
Autres	150	103 784	103 784
	151	103 784	103 784
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	152		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	153	103 784	103 784

Note**17. Actifs incorporels achetés**

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
▪	154				
▪	155				
▪	156				
▪	157				
	158				
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
▪	159				
▪	160				
▪	161				
▪	162				
	163				
VALEUR COMPTABLE NETTE	164				

Note**18. Autres actifs non financiers**

		2022	2021
Frais payés d'avance			
▪ Frais reportés	165	13 622	55 514
▪	166		
▪	167		
Autres			
▪	168		
▪	169		
	170	13 622	55 514

Note**19. Obligations contractuelles**

La Ville s'est engagée, en vertu d'un contrat d'enlèvement des ordures échéant en 2026, à verser un montant de 509 459 \$. Les paiements minimums exigibles au cours des quatre prochains exercices s'élèvent à 143 981 \$ en 2023, 148 300 \$ en 2024, 152 749 \$ en 2025 et à 64 429 \$ en 2026.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La Ville s'est engagée en vertu d'un contrat de location de photocopieurs échéant en 2027 à verser un montant de 42 929 \$. Les paiements minimums exigibles pour les cinq prochains exercices s'élèvent à 10 101 \$ en 2023, 2024, 2025, 2026 et à 2 525 en 2027.

La ville s'est engagée à transporter ses déchets au lieu d'enfouissement technique de la municipalité de Saint-Alphonse jusqu'en 2031. Le coût annuel estimatif s'élève à 260 000 \$.

L'Office municipal d'habitation de New Richmond, la Ville et la Société d'habitation du Québec ont signé une convention qui prévoit le paiement d'une subvention comblant le déficit d'exploitation des ensembles administrés. La Société d'habitation du Québec contribue à 90 % au déficit d'exploitation et la Ville subventionne le solde du déficit.

20. Droits contractuels

La Ville a conclu des contrats de location de locaux échéant à différentes dates jusqu'en 2031, prévoyant la perception de loyers totalisant 495 494 \$. Les revenus de location à percevoir au cours des cinq prochains exercices s'élèvent à 80 728 \$ en 2023, 69 995 \$ en 2024, 63 439 \$ en 2025 et 2026 et à 56 543 \$ en 2027.

21. Passifs éventuels

N/A

A) Cautionnements et garanties

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2022	2021
Emprunts temporaires			
	171		
Dettes à long terme			
Club Nautique de New Richmond Inc.	100 000	34 384	40 594
	172	34 384	40 594
	173	34 384	40 594

N/A

B) Auto-assurance

N/A

C) Poursuites

N/A

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

D) Autres

La Ville de New Richmond a adhéré à la Régie intermunicipale de l'énergie Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine. La Régie a pour mission d'accroître les retombées de l'exploitation de la ressource éolienne. La Régie investie au nom des MRC de la région dans des parcs éoliens. Les profits nets sont redistribués aux MRC en fonction des richesses foncières uniformisées (RFU) des municipalités qui ont adhéré. Advenant le cas que les revenus de la Régie ne soient pas suffisants pour pourvoir aux dépenses, il sera exigé annuellement, de chaque MRC membres de la Régie, une contribution calculée selon les richesses foncières uniformisées (RFU) des municipalités qui ont adhéré. Dans l'éventualité où il y aurait une contribution à payer, la Ville comptabilisera cette contribution dans les dépenses de fonctionnement de l'exercice.

22. Actifs éventuels

N/A

23. Redressement aux exercices antérieurs

N/A

24. Données budgétaires

L'état consolidé des résultats et l'état consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) comportent une comparaison avec des données budgétaires consolidées. Le budget consolidé constitue la combinaison du budget non consolidé adopté par l'administration municipale et des budgets adoptés par les organismes contrôlés, après élimination des opérations réciproques.

Une comparaison avec le budget non consolidé adopté par l'administration municipale est également présentée dans les informations sectorielles.

25. Instruments financiers

N/A

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

26. Fonds de roulement

La Ville possède un fonds de roulement dont le capital est fixé à 450 000 \$. Les remboursements en capital sur les sommes empruntées à même ce fonds doivent être effectués sur une période maximum de 10 ans et se font à même les activités financières de fonctionnement.

27. Passif au titre de l'assainissement des sites contaminés

La Ville devra assumer les coûts liés à la réhabilitation des sites contaminés dont elle a la responsabilité ou dont il est probable qu'elle en aura la responsabilité, pour lesquels aucun passif n'est constaté aux états financiers puisque, à la date des états financiers, il était impossible de procéder à une estimation raisonnable des sommes en cause.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalisations 2021	Budget 2022	Réalisations 2022			Total consolidé ¹
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés et partenariats	
Revenus							
Fonctionnement							
Taxes	1	5 686 394	5 763 802	5 860 101			5 860 101
Compensations tenant lieu de taxes	2	135 794	130 990	144 853			144 853
Quotes-parts	3						
Transferts	4	1 148 332	706 374	936 290		19 089	955 379
Services rendus	5	656 571	873 698	1 222 858		1 700 272	2 923 130
Imposition de droits	6	282 820	126 000	200 401			200 401
Amendes et pénalités	7						
Revenus de placements de portefeuille	8						
Autres revenus d'intérêts	9	32 794	31 225	28 436		2 203	30 639
Autres revenus	10	475 807	439 578	488 122		283 611	529 864
Effet net des opérations de restructuration	11						
	12	8 418 512	8 071 667	8 881 061		2 005 175	10 644 367
Investissement							
Taxes	13						
Quotes-parts	14						
Transferts	15	69 100		2 984 121			2 984 121
Imposition de droits	16						
Autres revenus							
Contributions des promoteurs	17	45 000		100 000			100 000
Autres	18	129 324		10 000		131 155	141 155
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	19						
Effet net des opérations de restructuration	20						
	21	243 424		3 094 121		131 155	3 225 276
	22	8 661 936	8 071 667	11 975 182		2 136 330	13 869 643
Charges							
Administration générale	23	1 327 380	1 432 338	1 839 204	46 192		1 885 396
Sécurité publique	24	490 154	509 878	548 747	113 531		662 278
Transport	25	1 355 166	1 302 041	1 601 639	775 592		2 377 231
Hygiène du milieu	26	884 872	918 032	932 033	609 997		1 542 030
Santé et bien-être	27	69 308	59 750	69 790			69 790
Aménagement, urbanisme et développement	28	888 468	641 103	828 195	172 241		758 567
Loisirs et culture	29	1 390 599	1 638 175	1 730 839	490 901	2 554 712	4 776 452
Réseau d'électricité	30						
Frais de financement	31	497 998	417 236	491 184		234 603	725 787
Effet net des opérations de restructuration	32						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	33	2 069 533		2 208 454	(2 208 454)		
	34	8 973 478	6 918 553	10 250 085		2 789 315	12 797 531
Excédent (déficit) de l'exercice	35	(311 542)	1 153 114	1 725 097		(652 985)	1 072 112

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		<u>Réalisations 2021</u>	<u>Budget 2022</u>	<u>Réalisations 2022</u>		
		<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Organismes contrôlés et partenariats</u>	
					<u>Total consolidé¹</u>	
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(311 542)	1 153 114	1 725 097	(652 985)	1 072 112
Moins : revenus d'investissement	2	(243 424)		(3 094 121)	(131 155)	(3 225 276)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	(554 966)	1 153 114	(1 369 024)	(784 140)	(2 153 164)
CONCILIATION À DES FINS FISCALES						
<i>Ajouter (déduire)</i>						
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés						
Amortissement	4	2 069 533		2 208 454	661 467	2 869 921
Produit de cession	5	35 663		70 317	400	70 717
(Gain) perte sur cession	6	(30 641)		(68 667)	1 951	(66 716)
Réduction de valeur / Reclassement	7					
	8	2 074 555		2 210 104	663 818	2 873 922
Propriétés destinées à la revente						
Coût des propriétés vendues	9	12 768				
Réduction de valeur / Reclassement	10					
	11	12 768				
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux						
Remboursement ou produit de cession	12	1 095				
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13					
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14	6 453		(7 384)		(7 384)
	15	7 548		(7 384)		(7 384)
Financement						
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16	41 791		133 437		133 437
Remboursement de la dette à long terme	17	(1 013 391)	(1 088 182)	(1 076 935)	(62 539)	(1 139 474)
	18	(971 600)	(1 088 182)	(943 498)	(62 539)	(1 006 037)
Affectations						
Activités d'investissement	19	(219 926)		(37 065)	(156 672)	(193 737)
Excédent (déficit) accumulé						
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20	87 008		25 397		25 397
Excédent de fonctionnement affecté	21			71 200		71 200
Réserves financières et fonds réservés	22	(25 405)	(64 932)	(116 088)		(116 088)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23	(53 407)		245 475	(53 940)	191 535
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24					
	25	(211 730)	(64 932)	188 919	(210 612)	(21 693)
	26	911 541	(1 153 114)	1 448 141	390 667	1 838 808
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	27	356 575		79 117	(393 473)	(314 356)

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	Réalizations 2021		Réalizations 2022		
	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹	
Revenus d'investissement	1	243 424	3 094 121	131 155	3 225 276
CONCILIATION À DES FINS FISCALES					
<i>Ajouter (déduire)</i>					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés					
Acquisition d'immobilisations corporelles					
Administration générale	2 (	66 387)(	116 816)(	)	116 816)
Sécurité publique	3 (	196 356)(	3 184)(	)	3 184)
Transport	4 (	4 023 030)(	659 257)(	)	659 257)
Hygiène du milieu	5 (	34 657)(	50 380)(	)	50 380)
Santé et bien-être	6 ())))
Aménagement, urbanisme et développement	7 (	130 459)(	211 032)(	)	211 032)
Loisirs et culture	8 (	481 967)(	3 788 475)(	287 827)(	4 076 302)
Réseau d'électricité	9 ())))
Acquisition d'actifs incorporels achetés	10 ())))
	11 (	4 932 856)(	4 829 144)(	287 827)(	5 116 971)
Propriétés destinées à la revente					
Acquisition	12 ())))
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux					
Émission ou acquisition	13 (	7 478)(	7 478)(	)	7 478)
Financement					
Financement à long terme des activités d'investissement	14	891 954	1 951 001		1 951 001
Affectations					
Activités de fonctionnement	15	219 926	37 065	156 672	193 737
Excédent accumulé					
Excédent de fonctionnement non affecté	16	169 266	80 000		80 000
Excédent de fonctionnement affecté	17				
Réserves financières et fonds réservés	18		108 041		108 041
	19	389 192	225 106	156 672	381 778
	20	(3 659 188)	(2 660 515)	(131 155)	(2 791 670)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	21	(3 415 764)	433 606		433 606

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2021		2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
ACTIFS FINANCIERS					
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	683 204	236 257	73 987	310 244
Débiteurs (note 5)	2	4 109 940	5 873 920	510 451	6 047 991
Prêts (note 6)	3	12 917	12 917		12 917
Placements de portefeuille (note 7)	4	15 049	29 912		29 912
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5				
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6				
Autres actifs financiers (note 9)	7				
	8	4 821 110	6 153 006	584 438	6 401 064
PASSIFS					
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9				
Emprunts temporaires (note 10)	10	2 500 000	3 712 458	60 000	3 772 458
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	2 249 314	1 333 705	775 088	1 772 413
Revenus reportés (note 12)	12	238 398	201 278	273 309	474 587
Dettes à long terme (note 13)	13	17 973 372	19 685 837	4 136 695	23 822 532
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	187 870	442 460		442 460
Autres passifs (note 14)	15				
	16	23 148 954	25 375 738	5 245 092	30 284 450
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17	(18 327 844)	(19 222 732)	(4 660 654)	(23 883 386)
ACTIFS NON FINANCIERS					
Immobilisations corporelles (note 15)	18	52 633 506	55 252 546	5 870 806	61 123 352
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19	103 784	103 784		103 784
Stocks de fournitures	20	17 462	17 462	20 325	37 787
Actifs incorporels achetés (note 17)	21				
Autres actifs non financiers (note 18)	22		928	12 694	13 622
	23	52 754 752	55 374 720	5 903 825	61 278 545
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	24	814 392	788 093	(950 235)	(162 142)
Excédent de fonctionnement affecté	25	71 200			
Réserves financières et fonds réservés	26	331 787	304 339		304 339
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	27	(689 974) (	929 590) (	2 192 311) (	3 121 901)
Financement des investissements en cours	28	(4 284 873)	(3 851 266)		(3 851 266)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	29	38 184 376	39 840 412	4 385 717	44 226 129
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	30				
	31	34 426 908	36 151 988	1 243 171	37 395 159
Obligations contractuelles (note 19)					
Droits contractuels (note 20)					
Passifs éventuels (note 21)					
Actifs éventuels (note 22)					

1. Le total consolidé exclut les soldes réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
CHARGES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Rémunération					
Liée au programme Accès entreprise Québec	1				
Autre	2	2 241 552	2 294 637	3 104 612	2 730 561
Charges sociales					
Liées au programme Accès entreprise Québec	3				
Autres	4	539 377	852 221	1 009 573	585 848
Biens et services					
Services obtenus d'organismes municipaux					
Compensations pour services municipaux	5				
Ententes de services					
Services de transport collectif	6				
Autres services	7				
Autres biens et services	8	3 536 414	4 236 357	4 920 406	4 158 488
Frais de financement					
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge					
De l'organisme municipal	9	413 736	388 369	559 577	532 594
D'autres organismes municipaux	10				
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	11		85 252	103 663	114 375
D'autres tiers	12				
Autres frais de financement	13	3 500	17 563	62 547	52 086
Contributions à des organismes					
Organismes municipaux					
Quotes-parts	14	142 406	131 590	131 590	154 641
Transferts	15				
Autres	16				
Autres organismes					
Transferts	17				
Autres	18				
Amortissement					
Immobilisations corporelles	19		2 208 454	2 869 921	2 638 753
Actifs incorporels achetés	20				
Autres					
▪ Subvention part/ent	21	41 568	42 619	42 619	41 568
▪ Créances douteuses	22		407	407	6 094
▪ Fonds de franchises	23		(7 384)	(7 384)	6 453
	24	6 918 553	10 250 085	12 797 531	11 021 461

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
Excédent (déficit) accumulé		
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1 (162 142)	257 612
Excédent de fonctionnement affecté	2	71 200
Réserves financières et fonds réservés	3 304 339	331 787
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4 (3 121 901)(	2 936 225)
Financement des investissements en cours	5 (3 851 266)	(4 284 873)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6 44 226 129	42 883 546
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7	8
	8 37 395 159	36 323 047
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS		
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté		
Administration municipale	9 788 093	814 392
Organismes contrôlés et partenariats ¹	10 (950 235)	(556 780)
	11 (162 142)	257 612
Excédent de fonctionnement affecté		
Administration municipale		
▪ Entretien chargeur sur roues	12	16 400
▪ Travaux de pavage	13	54 800
▪	14	
▪	15	
▪	16	
▪	17	
▪	18	
▪	19	
▪	20	
	21	71 200
Organismes contrôlés et partenariats ¹		
▪	22	
▪	23	
▪	24	
	25	
	26	71 200

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Réserves financières et fonds réservés		
Réserves financières - Administration municipale		
▪	27	
▪	28	
▪	29	
▪	30	
▪	31	
	32	
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		
▪	33	
▪	34	
▪	35	
	36	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	37	285 433
Organismes contrôlés et partenariats	38	318 322
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	39	
Organismes contrôlés et partenariats	40	
Montant non réservé		
Administration municipale	41	3 247
Organismes contrôlés et partenariats	42	13 465
Fonds local d'investissement	43	
Fonds local de solidarité	44	
Fonds réservé aux dépenses liées à la tenue d'une élection	45	15 659
Autres		
▪	46	
▪	47	
	48	304 339
	49	331 787
	304 339	331 787

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir		
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables		
Avantages sociaux futurs		
Déficit initial au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite	50 ()(
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	51 ()(
Avantages postérieurs au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite		
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	52 ()(
Mesure d'allègement pour la COVID-19	53 ()(
Autres	54 ()(
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	55 (	419 141)(
	56 (	419 141)(
173 666		173 666)
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	57 ()(
Assainissement des sites contaminés	58 ()(
Appariement fiscal pour revenus de transfert	59 ()(
Autres		
▪	60 ()(
▪	61 ()(
	62 (	419 141)(
		173 666)
Autres mesures d'allègement fiscal		
Mesures relatives à la TVQ		
Utilisation du fonds général	63 ()(
Utilisation du fonds de roulement	64 ()(
Mesures relatives à la COVID-19		
Utilisation du fonds général	65 ()(
Utilisation du fonds de roulement	66 ()(
Autres		
▪	67 ()(
▪	68 ()(
	69 ()(
Financement à long terme des activités de fonctionnement		
Mesure relative à la TVQ	70 ()(
Mesure relative à la COVID-19	71 ()(
Frais d'émission de la dette à long terme	72 ()(
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	73 ()(
Autres		
▪ Déficit et frais d'émission	74 (	655 181)(
▪ Déficit Parc régional	75 (	2 192 308)(
	76 (	2 847 489)(
		2 871 795)
Éléments présentés à l'encontre des DCTP		
Financement des activités de fonctionnement	77	144 729
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	78	109 236
Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de portefeuille à titre d'investissement liés au FLI	79	
Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement liés à des emprunts de fonctionnement	80	
Autres		
▪	81	
	82	144 729
	83 (	3 121 901)(
		2 936 225)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Financement des investissements en cours		
Financement non utilisé	84 66 762	38 175
Investissements à financer	85 (3 918 028)(	4 323 048)
	86 (3 851 266)	(4 284 873)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs		
Éléments d'actif		
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés	87 61 123 352	58 880 304
Propriétés destinées à la revente	88 103 784	103 784
Prêts	89 12 917	12 917
Placements de portefeuille à titre d'investissement	90 29 912	15 049
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	91	
	92 61 269 965	59 012 054
Ajustements aux éléments d'actif	93	
	94 61 269 965	59 012 054
Éléments de passif correspondant		
Dette à long terme	95 (23 822 532)(	22 332 502)
Frais reportés liés à la dette à long terme	96 (153 363)(	117 928)
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	97 2 193 577	2 422 118
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	98	
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	99 4 729 815	3 891 137
	100 (17 052 503)(	16 137 175)
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	101 (8 667)(	(8 667))
	102 (17 043 836)(	16 128 508)
	103 44 226 129	42 883 546

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes de retraite enregistrés	1	
Régimes supplémentaires de retraite	2	

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

		2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) au début de l'exercice	3		
Charge de l'exercice	4	()(
Cotisations versées par l'employeur	5		
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6		
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation			
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8	()(
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9		
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10		
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11		
Provision pour moins-value	12	()(
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13		
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs			
Nombre de régimes en cause	14		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16	()(
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17	()(
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19		
	20		
Cotisations salariales des employés	21	()(
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22	()(
	23		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27		
Variation de la provision pour moins-value	28		
Autres	29		
▪	30		
▪	31		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	32		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	33	()(
Rendement espéré des actifs	34		
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	35		
Charge de l'exercice	35		

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37 ()(
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39	
Prestations versées au cours de l'exercice	40	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42	
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43	
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8		
Pour la réserve de restructuration	44	
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46	
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	%
Autres hypothèses économiques		
▪	51	
▪	52	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes d'avantages complémentaires de retraite	53	
Autres avantages sociaux futurs	54	

Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements

La Ville offre à l'ensemble de ses employés un régime de retraite contributif mixte, soit une partie à prestations déterminées et une à cotisations déterminées. Le régime est enregistré en vertu de la Loi sur les régimes complémentaires de retraite (Québec) et auprès de l'Agence du revenu du Canada.

En vertu de la Loi sur les régimes complémentaires de retraite (Québec), le promoteur et les participants doivent financer le régime de retraite de façon à constituer les prestations déterminées selon les dispositions du régime de retraite. La valeur de ces prestations est établie au moyen d'une évaluation actuarielle périodique aux fins de capitalisation. L'évaluation actuarielle la plus récente a été effectuée en date du 31 décembre 2021.

L'âge normal de la retraite est de 65 ans avec possibilité de retraite avant ou après cet âge.

Les prestations de retraite sont calculées à partir du nombre d'années de service, multiplié par 2 % par année de services.

	2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	55 (187 870)	(253 510)
Charge de l'exercice	56 (394 985)	(53 407)
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57 140 395	119 047
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58 (442 460)	(187 870)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 ()	()
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62 (442 460)	(187 870)
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63 (442 460)	(187 870)
Provision pour moins-value	64 ()	()
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65 (442 460)	(187 870)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes et avantages en cause	66	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 ()	()
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 ()	()

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
Charge de l'exercice		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70	
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71	
	72	
Cotisations salariales des employés	73 ()(
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	74 ()(
	75	
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	76	74 755
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	77	320 230
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	78	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	79	
Variation de la provision pour moins-value	80	
Autres		
▪	81	
▪	82	
Charge de l'exercice excluant les intérêts	83	394 985
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	84	
Rendement espéré des actifs	85 ()(
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	86	
Charge de l'exercice	87	394 985
		53 407
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89 ()(
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91	
Prestations versées au cours de l'exercice	92	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94	
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96	
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	4,50 %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103	
Autres hypothèses économiques		
▪ Âge	104	60
▪	105	60

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice 106 _____ 1

Description des régimes et autres renseignements

La ville offre à l'ensemble de ses employés un régime de retraite contributif mixte, soit une partie à prestations déterminées et une à cotisations déterminées. Le régime est enregistré en vertu de la Loi sur les régimes complémentaires de retraite (Québec) et auprès de l'Agence du revenu du Canada.

L'âge normal de la retraite est de 65 ans avec possibilité de retraite avant ou après cet âge.

Les prestations de retraite sont établies en fonction du rendement du régime.

	2022	2021
Charge de l'exercice		
Cotisations de l'employeur		
Régime de prestations supplémentaires des maires et des conseillers des municipalités	107	
Régime de retraite par financement salarial	108	
Régime de retraite des employés municipaux du Québec	109	
Régime de retraite à prestations cibles	110	
Autres régimes	111	79 124
	112	101 059
		79 124

D) AUTRES RÉGIMES

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice 113 _____

Description des régimes et autres renseignements

	2022	2021
Charge de l'exercice		
Cotisations de l'employeur		
Régime volontaire d'épargne-retraite	114	
Régime de retraite simplifié	115	
REER	116	
Autres régimes	117	
	118	

E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX

	2022	2021
Nombre d'élus qui sont en fonction et qui sont des participants actifs à la fin de l'exercice	119	7
		7

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Description du régime

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la Loi sur le régime de retraite des élus municipaux (chapitre R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes à employeurs multiples, administrés par la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), qui ne comportent pas de comptes distincts, les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées. Ainsi, la charge encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		2022	2021
Cotisations des élus au RREM	120	4 309	5 142
Charge de l'exercice			
Contributions de l'employeur au RREM	121	13 572	18 056
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	122		
	123	13 572	18 056

Note

Renseignements financiers consolidés non audités

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TAXES				
SUR LA VALEUR FONCIÈRE				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	4 334 269	4 393 489	4 269 468
Taxes spéciales				
Service de la dette	2			
Activités de fonctionnement	3	428 413	434 229	422 168
Activités d'investissement	4			
Réserve financière pour le service de l'eau	5			
Réserve financière pour le service de la voirie	6			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	7			
Activités de fonctionnement	8	323 986	327 523	325 877
Activités d'investissement	9			
Autres	10			
	11	5 086 668	5 155 241	5 017 513
SUR UNE AUTRE BASE				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	12	127 500	128 262	127 985
Égout	13			
Traitement des eaux usées	14			
Matières résiduelles	15	539 834	544 735	509 613
Autres				
▪ Unité d'entrepôt	16	7 800	7 800	7 800
▪	17			
▪	18			
Centres d'urgence 9-1-1	19		22 063	21 483
Service de la dette	20	2 000	2 000	2 000
Pouvoir général de taxation	21			
Activités de fonctionnement	22			
Activités d'investissement	23			
	24	677 134	704 860	668 881
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	25			
Autres	26			
	27			
	28	677 134	704 860	668 881
	29	5 763 802	5 860 101	5 686 394

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES				
GOVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement	30	22 171	21 078	22 569
Immeubles de la Société québécoise d'infrastructures	31			
Compensations pour les terres publiques	32	5 048	5 048	5 053
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33		26 594	25 988
Cégeps et universités	34			
Écoles primaires et secondaires	35	102 312	90 760	79 947
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux	36			
	37	129 531	143 480	133 557
GOVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES				
Taxes sur la valeur foncière	38	1 459	1 373	1 350
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	39			887
Taxes d'affaires	40			
	41	1 459	1 373	2 237
ORGANISMES MUNICIPAUX				
Taxes sur la valeur foncière	42			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43			
	44			
AUTRES				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	45			
Autres	46			
	47			
	48	130 990	144 853	135 794

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT				
Administration générale	49			
Sécurité publique				
Police	50			
Sécurité incendie	51			
Sécurité civile	52			
Autres	53			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	54	282 134	356 667	330 372
Enlèvement de la neige	55			
Autres	56			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	57			
Transport adapté	58			
Transport scolaire	59			
Autres	60			
Transport aérien	61			
Transport par eau	62			
Autres	63			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	64			
Réseau de distribution de l'eau potable	65	3 233	3 233	449
Traitement des eaux usées	66			
Réseaux d'égout	67			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	68			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	69			
Tri et conditionnement	70			
Autres	71			
Autres	72			
Cours d'eau	73			
Protection de l'environnement	74			
Autres	75			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	76	635	261	635
Sécurité du revenu	77			
Autres	78			591
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	79			
Rénovation urbaine	80			
Promotion et développement économique	81			1 371
Autres	82		40 952	58 698
Loisirs et culture				
Activités récréatives	83	11 500	7 986	268 171
Activités culturelles				
Bibliothèques	84			
Autres	85	159 578	288 878	192 384
Réseau d'électricité	86			
	87	457 080	697 977	852 671

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT				
Administration générale	88			
Sécurité publique				
Police	89			
Sécurité incendie	90			
Sécurité civile	91			
Autres	92			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	93	2 315 305	2 315 305	
Enlèvement de la neige	94			
Autres	95			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	96			
Transport adapté	97			
Transport scolaire	98			
Autres	99			
Transport aérien	100			
Transport par eau	101			
Autres	102			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	103			
Réseau de distribution de l'eau potable	104			
Traitement des eaux usées	105	193 600	193 600	
Réseaux d'égout	106			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	107			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	108			
Tri et conditionnement	109			
Autres	110			
Autres	111			
Cours d'eau	112			
Protection de l'environnement	113			
Autres	114			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	115			
Sécurité du revenu	116			
Autres	117			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	118			
Rénovation urbaine	119			
Promotion et développement économique	120			
Autres	121			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	122	475 216	475 216	69 100
Activités culturelles				
Bibliothèques	123			
Autres	124			
Réseau d'électricité	125			
	126	2 984 121	2 984 121	69 100

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS DE DROIT				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	127			
Péréquation	128	174 087	174 087	104 971
Neutralité	129			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	130			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	131	25 000	14 019	23 927
Fonds de développement des territoires	132			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Droits d'immatriculation	133			
Partage de la croissance d'un point de la TVQ	134	50 207	50 207	30 702
Dotations spéciales de fonctionnement	135			
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC				
du Fonds régions et ruralité - Volet 2	136			
Autres	137			392 886
	138	249 294	238 313	552 486
TOTAL DES TRANSFERTS	139	706 374	3 920 411	1 474 257

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX				
Administration générale				
Greffes et application de la loi	140			
Évaluation	141			
Autres	142			
	143			
Sécurité publique				
Police	144			
Sécurité incendie	145			
Sécurité civile	146			
Autres	147			
	148			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	149			
Enlèvement de la neige	150			
Autres	151			
Transport collectif	152			
Autres	153			
	154			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	155			
Réseau de distribution de l'eau potable	156			
Traitement des eaux usées	157			
Réseaux d'égout	158			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	159	24 742	25 737	25 737
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	160			
Tri et conditionnement	161			
Autres	162			
Autres	163			
Cours d'eau	164			
Protection de l'environnement	165			
Autres	166			
	167	24 742	25 737	25 737
				24 118

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	168			
Autres	169			
	170			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	171			
Rénovation urbaine	172			
Promotion et développement économique	173			
Autres	174			
	175			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	176	54 450	54 450	54 450
Activités culturelles				
Bibliothèques	177			
Autres	178			
	179	54 450	54 450	54 450
Réseau d'électricité	180			
	181	79 192	80 187	80 187
				59 829

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS				
Administration générale				
Greffe et application de la loi	182			
Évaluation	183			
Autres	184	117 931	381 851	193 440
	185	117 931	381 851	193 440
Sécurité publique				
Police	186			
Sécurité incendie	187			
Sécurité civile	188			
Autres	189	19 800	22 750	33 091
	190	19 800	22 750	33 091
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	191			
Enlèvement de la neige	192			
Autres	193	7 500	13 530	32 193
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	194			
Transport adapté	195			
Transport scolaire	196			
Autres	197			
Autres	198			
	199	7 500	13 530	32 193
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	200			
Réseau de distribution de l'eau potable	201			
Traitement des eaux usées	202			
Réseaux d'égout	203			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	204			
Matières recyclables	205			
Autres	206			
Cours d'eau	207			
Protection de l'environnement	208			
Autres	209	3 000	3 360	3 000
	210	3 000	3 360	3 000

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	211			
Sécurité du revenu	212			
Autres	213			
	214			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	215			
Rénovation urbaine	216			
Promotion et développement économique	217			
Autres	218	10 500	12 791	13 257
	219	10 500	12 791	13 257
Loisirs et culture				
Activités récréatives	220			
Activités culturelles				
Bibliothèques	221			
Autres	222	635 775	708 389	2 408 195
	223	635 775	708 389	2 408 195
Réseau d'électricité	224			
	225	794 506	1 142 671	2 842 943
TOTAL DES SERVICES RENDUS	226	873 698	1 222 858	2 923 130
				2 240 532

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
IMPOSITION DE DROITS				
Licences et permis 227	20 000	24 695	24 695	30 206
Droits de mutation immobilière 228	84 000	134 877	134 877	200 723
Droits sur les carrières et sablières 229	22 000	40 829	40 829	51 891
Autres 230				
	231	126 000	200 401	282 820
AMENDES ET PÉNALITÉS 232				
REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE 233				
AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS 234	31 225	28 436	30 639	34 882
AUTRES REVENUS				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations corporelles 235	50 000	68 667	66 716	28 203
Gain (perte) sur cession d'actifs incorporels achetés 236				
Produit de cession de propriétés destinées à la revente 237				15 500
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements 238				
Contributions des promoteurs 239		100 000	100 000	45 000
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Taxe sur l'essence 240				
Contributions des organismes municipaux 241	106 201	105 351	161 569	110 358
Autres contributions 242				
Redevances réglementaires 243				
Autres 244	283 377	324 104	442 734	502 328
	245	439 578	771 019	701 389
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION 246				

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
ADMINISTRATION GÉNÉRALE							
Conseil	1	183 845	184 124		184 124	184 124	176 927
Greffe et application de la loi	2	225 849	226 682		226 682	226 682	192 061
Gestion financière et administrative	3	320 957	342 377	46 192	388 569	388 569	359 244
Évaluation	4	129 156	117 703		117 703	117 703	141 391
Gestion du personnel	5						
Autres							
▪ Autres	6	572 531	968 318		968 318	968 318	503 726
▪	7						
	8	1 432 338	1 839 204	46 192	1 885 396	1 885 396	1 373 349
SÉCURITÉ PUBLIQUE							
Police	9	339 943	362 491		362 491	362 491	347 540
Sécurité incendie	10	169 935	186 256	113 531	299 787	299 787	238 829
Sécurité civile	11						
Autres	12						
	13	509 878	548 747	113 531	662 278	662 278	586 369
TRANSPORT							
Réseau routier							
Voirie municipale	14	832 292	1 082 097	723 805	1 805 902	1 805 902	1 684 908
Enlèvement de la neige	15	406 917	443 133	51 787	494 920	494 920	385 432
Éclairage des rues	16	36 500	46 138		46 138	46 138	32 438
Circulation et stationnement	17	18 085	21 984		21 984	21 984	8 035
Transport collectif							
Transport en commun	18	8 247	8 287		8 287	8 287	7 974
Transport aérien	19						
Transport par eau	20						
Autres	21						
	22	1 302 041	1 601 639	775 592	2 377 231	2 377 231	2 118 787

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
HYGIÈNE DU MILIEU						
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	8 500	11 680		11 680	7 913
Réseau de distribution de l'eau potable	24	154 885	173 000	277 108	450 108	489 047
Traitement des eaux usées	25	34 150	41 622	82 767	124 389	117 131
Réseaux d'égout	26	171 930	188 047	250 122	438 169	385 138
Matières résiduelles						
Déchets domestiques et assimilés						
Collecte et transport	27	148 030	131 747		131 747	146 056
Élimination	28	266 500	259 865		259 865	255 329
Matières recyclables						
Collecte sélective						
Collecte et transport	29	62 837	59 336		59 336	49 944
Tri et conditionnement	30	67 200	63 448		63 448	38 460
Matières organiques						
Collecte et transport	31					
Traitement	32					
Matériaux secs	33	4 000	3 288		3 288	3 326
Autres	34					
Plan de gestion	35					
Autres	36					
Cours d'eau	37					
Protection de l'environnement	38					
Autres	39					
	40	918 032	932 033	609 997	1 542 030	1 492 344
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE						
Logement social	41	59 750	69 790		69 790	69 308
Sécurité du revenu	42					
Autres	43					
	44	59 750	69 790		69 790	69 308

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT							
Aménagement, urbanisme et zonage	45	132 179	130 378	27 081	157 459	157 459	158 270
Rénovation urbaine							
Biens patrimoniaux	46						
Autres biens	47	41 568	42 619		42 619	42 619	41 568
Promotion et développement économique							
Industries et commerces	48	323 682	444 475	145 160	589 635	347 766	399 423
Tourisme	49	143 374	169 699		169 699	169 699	120 055
Autres	50		40 952		40 952	40 952	58 698
Autres	51	300	72		72	72	12 793
	52	641 103	828 195	172 241	1 000 436	758 567	790 807
LOISIRS ET CULTURE							
Activités récréatives							
Centres communautaires	53	6 700	6 389		6 389	6 389	6 656
Patinoires intérieures et extérieures	54	227 742	203 516	99 404	302 920	302 920	344 134
Piscines, plages et ports de plaisance	55	322 835	346 219	82 229	428 448	428 448	393 772
Parcs et terrains de jeux	56	187 078	271 542		271 542	271 542	189 230
Parcs régionaux	57						
Expositions et foires	58						
Autres	59	64 409	68 874	41 532	110 406	2 665 118	2 196 908
	60	808 764	896 540	223 165	1 119 705	3 674 417	3 130 700
Activités culturelles							
Centres communautaires	61						
Bibliothèques	62	74 169	78 502	5 599	84 101	84 101	77 068
Patrimoine							
Musées et centres d'exposition	63						
Autres ressources du patrimoine	64						
Autres	65	755 242	755 797	262 137	1 017 934	1 017 934	683 674
	66	829 411	834 299	267 736	1 102 035	1 102 035	760 742
	67	1 638 175	1 730 839	490 901	2 221 740	4 776 452	3 891 442

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ	68						
FRAIS DE FINANCEMENT							
Dette à long terme							
Intérêts	69	413 736	420 212		420 212	609 831	575 513
Autres frais	70		53 409		53 409	53 409	71 456
Autres frais de financement							
Avantages sociaux futurs	71						
Autres	72	3 500	17 563		17 563	62 547	52 086
	73	417 236	491 184		491 184	725 787	699 055
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	74						
AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS CORPORELLES ET DES ACTIFS INCORPORELS ACHETÉS	75		2 208 454 (	2 208 454)			

Autres renseignements financiers non audités

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Table des matières

Autres renseignements financiers consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles consolidées par catégories	2
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations corporelles consolidées	2
Analyse de la dette à long terme consolidée	3
Endettement total net à long terme consolidé	4
Analyse de la charge de quotes-parts consolidée	5

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles non consolidées par objets	7
Analyse de la rémunération non consolidée	8
Analyse des revenus de transfert non consolidés par sources	8
Frais de financement non consolidés par activités	9
Rémunération des élus	10

Autres renseignements

Questionnaire	11
---------------	----

Autres renseignements financiers consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES CONSOLIDÉES PAR CATÉGORIES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>		Administration municipale	Données consolidées	
		Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Infrastructures				
Conduites d'eau potable	1	35 017	35 017	4 258
Usines de traitement de l'eau potable	2			
Usines et bassins d'épuration	3			
Conduites d'égout	4	15 363	15 363	33 373
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5			
Chemins, rues, routes et trottoirs	6	571 887	571 887	3 969 966
Ponts, tunnels et viaducs	7			
Systèmes d'éclairage des rues	8			
Aires de stationnement	9			
Parcs et terrains de jeux	10			
Autres infrastructures	11	526 079	704 556	171 215
Réseau d'électricité	12			
Bâtiments				
Édifices administratifs	13			
Édifices communautaires et récréatifs	14	3 533 200	3 546 373	498 065
Améliorations locatives	15			
Véhicules				
Véhicules de transport en commun	16			
Autres	17	82 231	82 231	423 904
Ameublement et équipement de bureau	18	43 909	139 380	89 141
Machinerie, outillage et équipement divers	19	21 458	22 164	218 321
Terrains	20			
Autres	21			
	22	4 829 144	5 116 971	5 408 243

ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>				
Infrastructures autres que pour nouveau développement				
Conduites d'eau potable	23	35 017	35 017	4 258
Usines de traitement de l'eau potable	24			
Usines et bassins d'épuration	25			
Conduites d'égout	26	15 363	15 363	33 373
Autres infrastructures	27	1 097 966	1 276 443	4 141 181
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)				
Conduites d'eau potable	28			
Usines de traitement de l'eau potable	29			
Usines et bassins d'épuration	30			
Conduites d'égout	31			
Autres infrastructures	32			
Autres immobilisations corporelles	33	3 680 798	3 790 148	1 229 431
	34	4 829 144	5 116 971	5 408 243

ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Solde au 1 ^{er} janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3				
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5	17 604		2 676	14 928
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	20 010 708	3 047 900	1 291 218	21 767 390
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	20 028 312	3 047 900	1 293 894	21 782 318
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9	2 419 901	193 600	419 924	2 193 577
Gouvernement du Canada et ses entreprises	10				
Organismes municipaux	11				
Autres tiers	12	2 217		2 217	
	13	2 422 118	193 600	422 141	2 193 577
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	14				
	15	2 422 118	193 600	422 141	2 193 577
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs	16				
Autres	17				
	18	2 422 118	193 600	422 141	2 193 577
	19	22 450 430	3 241 500	1 716 035	23 975 895
Dette en cours de refinancement	20	()		()	
Reclassement / Redressement	21				
Dette à long terme	22	22 450 430	3 241 500	1 716 035	23 975 895

Note

ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME CONSOLIDÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

Administration municipale		
Dettes à long terme	1	19 685 837
Ajouter		
Activités d'investissement à financer	2	3 918 028
Activités de fonctionnement à financer	3	
Dettes en cours de refinancement	4	
Autres		
▪	5	
▪	6	
Déduire		
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
Excédent accumulé		
Fonds d'amortissement	7	
Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	
Débiteurs	9	1 548 916
Autres montants	10	
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	11	66 762
Autres		
▪	12	
▪	13	
Endettement net à long terme de l'administration municipale	14	21 988 187
Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats		
Endettement net à long terme	15	3 677 400
Endettement net à long terme	16	25 665 587
Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes		
Municipalité régionale de comté	17	
Communauté métropolitaine	18	
Autres organismes	19	
Endettement total net à long terme	20	25 665 587
Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	21	
Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	22	
	23	
Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	24	25 665 587
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	25	
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 24 ci-dessus, et à la ligne 20, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	26	

ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Administration générale				
Grefte et application de la loi	1			
Évaluation	2	129 156	117 703	141 391
Autres	3			
Sécurité publique				
Police	4			
Sécurité incendie	5	13 250	13 887	13 250
Sécurité civile	6			
Autres	7			
Transport				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9			
Autres	10			
Hygiène du milieu				
Eau et égout	11			
Matières résiduelles	12			
Cours d'eau	13			
Protection de l'environnement	14			
Autres	15			
Santé et bien-être				
Logement social	16			
Autres	17			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	18			
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20			
Autres	21			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	22			
Activités culturelles	23			
Réseau d'électricité				
	24			
	25	142 406	131 590	154 641

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES NON CONSOLIDÉES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		2022	2021
Rémunération	1		
Charges sociales	2		
Biens et services	3	4 829 144	4 932 856
Frais de financement	4		
Autres	5		
	6	4 829 144	4 932 856

ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION NON CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Effectifs personnes/ année ²	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total ¹
Administration municipale							
Cadres et contremaîtres	1	8,00	40,00	16 161,00	564 259	125 085	689 344
Professionnels	2						
Cols blancs	3	6,00	35,00	7 540,00	212 148	61 413	273 561
Cols bleus	4	28,00	40,00	58 057,00	1 386 152	640 777	2 026 929
Policiers	5						
Pompiers	6						
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7						
	8	42,00		81 758,00	2 162 559	827 275	2 989 834
Élus	9	7,00			132 078	24 946	157 024
	10	49,00			2 294 637	852 221	3 146 858

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT NON CONSOLIDÉS PAR SOURCES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11					
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12					
Réseau de distribution de l'eau potable	13					
Traitement des eaux usées	14					
Réseaux d'égout	15					
Autres	16	936 290	2 928 705	55 416		3 920 411
	17	936 290	2 928 705	55 416		3 920 411

FRAIS DE FINANCEMENT NON CONSOLIDÉS PAR ACTIVITÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		2022	2021
Administration générale			
Greffe et application de la loi	1		
Évaluation	2		
Autres	3	38 491	41 592
	4	38 491	41 592
Sécurité publique			
Police	5		
Sécurité incendie	6	3 734	2 560
Sécurité civile	7		
Autres	8		
	9	3 734	2 560
Transport			
Réseau routier			
Voirie municipale	10	172 933	159 403
Enlèvement de la neige	11	11 121	12 040
Autres	12		
Transport collectif	13		
Autres	14		
	15	184 054	171 443
Hygiène du milieu			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16		
Réseau de distribution de l'eau potable	17	43 974	62 043
Traitement des eaux usées	18		
Réseaux d'égout	19	43 974	62 043
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21		
Autres	22		
Cours d'eau	23		
Protection de l'environnement	24		
Autres	25		
	26	87 948	124 086
Santé et bien-être			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29		
	30		
Aménagement, urbanisme et développement			
Aménagement, urbanisme et zonage	31	3 948	2 983
Rénovation urbaine	32		
Promotion et développement économique	33	3 117	9 049
Autres	34		
	35	7 065	12 032
Loisirs et culture			
Activités récréatives	36	108 089	79 442
Activités culturelles			
Bibliothèques	37		
Autres	38	61 803	66 843
	39	169 892	146 285
Réseau d'électricité			
	40		
	41	491 184	497 998

RÉMUNÉRATION DES ÉLUS¹
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Fonction	Reçu de l'organisme municipal		Reçu d'organismes mandataires ou supramunicipaux	
		Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Éric Dubé	Maire	51 667	17 883		
Jean-Pierre Querry	Conseiller	7 458	3 729		
Jean Cormier	Conseiller	7 458	3 729		
Jacques Rivière	Conseiller	7 458	3 729		
Pamela Dow	Conseiller	7 176	3 588		
Maryse Soucy	Conseiller	7 176	3 588		
Nathalie Clark	Conseiller	7 176	3 588		

Note

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

OUI NON

1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre	1	_____ 450 000 \$
2. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières?	2	<input checked="" type="checkbox"/> X 3 <input type="checkbox"/>
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022	4	_____ 40 829 \$
3. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières?	5	<input checked="" type="checkbox"/> X 6 <input type="checkbox"/>
4. Information spécifique au <i>Programme d'aide d'urgence aux petites et moyennes entreprises</i> déjà comprise dans l'information présentée à la page S20 FLI aux lignes suivantes :		
Ligne 1 : Revenus sur les placements de portefeuille	7	_____ \$
Ligne 2 : Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille d'investissement	8	_____ \$
Ligne 3 : Autres revenus	9	_____ \$
Ligne 5 : Créances douteuses - Radiation de prêts et de placements de portefeuille	10	_____ \$
Ligne 6 : Créances douteuses - Variation de la provision pour moins-value	11	_____ \$
Ligne 7 : Autres créances douteuses	12	_____ \$
Ligne 9 : Autres charges	13	_____ \$
Ligne 12 : Trésorerie et équivalents de trésorerie	14	_____ \$
Ligne 13 : Placements de portefeuille	15	_____ \$
Ligne 14 : Débiteurs	16	_____ \$
Ligne 15 : Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	17	_____ \$
Ligne 16 : Provision pour moins-value	18	_____ \$
Ligne 19 : Créiteurs et charges à payer	19	_____ \$
Ligne 20 : Revenus reportés	20	_____ \$
Ligne 21 : Dette à long terme	21	_____ \$
Ligne 24 : Libres	22	_____ \$
Ligne 25 : Supportant les engagements de prêts	23	_____ \$
Ligne 26 : Supportant les garanties de prêts	24	_____ \$
Montant des pardons de prêts constatés		
Solde cumulatif au début de l'exercice	25	_____ \$
Constatés au cours de l'exercice	26	_____ \$
Solde cumulatif à la fin de l'exercice	27	_____ \$

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

5. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :
- a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3e paragraphe du 2e alinéa de l'article 117.1 LAU. 28 29
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 30 _____ \$
- b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières. 31 32
- Si oui, indiquer le montant total des droits plus élevés perçu en 2022 33 _____ \$
- c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM). 34 35
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 36 _____ \$
- d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM). 37 38
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 39 _____ \$
6. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)? 40 41
- Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)? 42 43
- Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :
7. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu :
- a) du paragraphe 1° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 44 45
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 46 _____ \$
- b) du paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 47 48
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 49 _____ \$
8. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)? 50 51
- Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :
- a) crédits de taxes 52 _____ \$
- b) autres formes d'aide 53 _____ \$

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

9. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2022

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2022

54 \$

Facteur comparatif de 2022

55

Valeur uniformisée

56 \$10. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2022 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTMD57 240 257 \$

Total des frais encourus admissibles au volet ERL :

a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

58 240 938 \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

Systèmes de sécurité

59 \$

Chaussées pavées - entretien préventif

60 463 466 \$

Chaussées pavées - entretien palliatif

61 \$

Chaussées en gravier - entretien préventif

62 \$

Chaussées en gravier - entretien palliatif

63 \$

Systèmes de drainage

64 \$

Abords de routes

65 \$

Total des dépenses relatives à l'entretien d'été

66 463 466 \$

b) Dépenses d'investissement

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

67 \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

68 \$

c) Total des frais encourus admissibles

69 704 404 \$

d) Description des dépenses d'investissement

▪ Relatives à l'entretien d'hiver :

▪ Relatives à l'entretien d'été :

e) Si le total des frais encourus à la ligne 69 n'atteint pas 90 % du montant de l'aide financière versée en 2022 (ligne 57), veuillez fournir les justifications :

f) Si le total des dépenses relatives à l'entretien d'été, fonctionnement et investissement (lignes 66 et 68), n'est pas au moins égal au 2/3 de l'aide versée en 2022 (ligne 57) veuillez en fournir les explications :

Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :

a) Numéro de la résolution

70 384-12-22

b) Date d'adoption de la résolution

71 2022-12-05

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

11. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre?* 72 73
- Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :
- a) Numéro de la résolution 74 _____
- b) Date d'adoption de la résolution 75 _____
12. Règlement sur les informations devant être communiquées par une municipalité locale en application de l'article 8 de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.2)
- Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'année*
- a) Nombre de signalements reçus d'un médecin vétérinaire 76 _____
- b) Nombre de signalements reçus d'un médecin 77 _____
- Examens, déclarations de chiens potentiellement dangereux et ordonnances à l'égard des propriétaires ou gardiens de chiens*
- c) Nombre de chiens soumis à l'examen d'un médecin vétérinaire au cours de l'année 78 _____
- d) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année par la municipalité qui, après avoir considéré le rapport du médecin vétérinaire ayant examiné le chien et évalué son état et sa dangerosité, est d'avis qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique 79 _____
- e) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne ou un animal domestique et lui a infligé une blessure 80 _____
- f) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne et a causé sa mort ou lui a infligé des blessures graves 81 _____
- g) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année puisque, de l'avis de la municipalité, les circonstances le justifiaient 82 _____
- Normes relatives à l'encadrement et à la possession des chiens*
- h) Nombre total de chiens enregistrés auprès de la municipalité 83 _____ 115
- i) Nombre de chiens enregistrés auprès de la municipalité dont le poids est plus de 20 kg 84 _____ 55
- j) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux enregistrés auprès de la municipalité 85 _____
- Règlement*
- k) La municipalité a-t-elle un règlement municipal comprenant des normes plus sévères que celles prévues par le Règlement d'application de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.1)? 86 87

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La question 13 s'applique aux MRC seulement

QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité**OUI****NON**

1. Est-ce que le rapport financier est consolidé?

1 2

Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».

Si oui, présentez-vous le budget consolidé?

3 4

2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget?

5 6

3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2023 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

7 8

4. Bien que les normes sur les éléments incorporels achetés soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2024 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

9 10

Les questions 5 à 7 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement.

5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)?

11 12

6. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)?

13 14

7. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion de certains droits fonciers et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État?

15 16

La question 8 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées.

8. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier?

17 18

Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant?

19 20

ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

- J'atteste que le présent rapport financier consolidé transmis au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation conformément à la procédure établie par celui-ci, a été déposé au conseil à la date indiquée ci-dessous.
- Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou du greffier-trésorier transmis de façon électronique au Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par le présent organisme transmetteur.
- Je consens à la diffusion intégrale par le Ministère du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tel que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le Ministère. Je confirme également détenir les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Date de dépôt au conseil : _____

Nom du signataire : _____

Fonction du signataire : _____

Date de transmission au Ministère : _____

Date et heure de la dernière modification : 2023-04-17 11:06

Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier consolidé déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalisations 2021	Budget 2022	Réalisations 2022		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus						
Fonctionnement	1	8 418 512	8 071 667	8 881 061	2 005 175	10 644 367
Investissement	2	243 424		3 094 121	131 155	3 225 276
	3	8 661 936	8 071 667	11 975 182	2 136 330	13 869 643
Charges	4	8 973 478	6 918 553	10 250 085	2 789 315	12 797 531
Excédent (déficit) de l'exercice	5	(311 542)	1 153 114	1 725 097	(652 985)	1 072 112
Moins : revenus d'investissement	6 (	243 424)(	)	3 094 121)(	131 155)(	3 225 276)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	7	(554 966)	1 153 114	(1 369 024)	(784 140)	(2 153 164)
Éléments de conciliation à des fins fiscales						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	8	2 069 533		2 208 454	661 467	2 869 921
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9	41 791		133 437		133 437
Remboursement de la dette à long terme	10 (	1 013 391)(	1 088 182)(	1 076 935)(	62 539)(	1 139 474)
Affectations						
Activités d'investissement	11 (	219 926)(	)	37 065)(	156 672)(	193 737)
Excédent (déficit) accumulé	12	8 196	(64 932)	225 984	(53 940)	172 044
Autres éléments de conciliation	13	25 338		(5 734)	2 351	(3 383)
	14	911 541	(1 153 114)	1 448 141	390 667	1 838 808
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	15	356 575		79 117	(393 473)	(314 356)

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S12 et S13

SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2021	2022	2021
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Actifs financiers				
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	683 204	236 257	310 244
Débiteurs	2	4 109 940	5 873 920	6 047 991
Placements de portefeuille	3	15 049	29 912	29 912
Autres	4	12 917	12 917	12 917
	5	4 821 110	6 153 006	6 401 064
Passifs				
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6			
Dette à long terme	7	17 973 372	19 685 837	23 822 532
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8	187 870	442 460	442 460
Autres	9	4 987 712	5 247 441	6 019 458
	10	23 148 954	25 375 738	30 284 450
Actifs financiers nets (dette nette)	11	(18 327 844)	(19 222 732)	(23 883 386)
Actifs non financiers				
Immobilisations corporelles	12	52 633 506	55 252 546	61 123 352
Autres	13	121 246	122 174	155 193
	14	52 754 752	55 374 720	61 278 545
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	15	814 392	788 093	(162 142)
Excédent de fonctionnement affecté	16	71 200		71 200
Réserves financières et fonds réservés	17	331 787	304 339	304 339
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	18 (	689 974)	929 590)	3 121 901)
Financement des investissements en cours	19	(4 284 873)	(3 851 266)	(3 851 266)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20	38 184 376	39 840 412	44 226 129
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	21			
	22	34 426 908	36 151 988	37 395 159

Extrait du rapport financier, pages S8, S15 et S23

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES
ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS**
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent de fonctionnement affecté			
Administration municipale			
▪ Entretien chargeur sur roues	23		16 400
▪ Travaux de pavage	24		54 800
▪	25		
▪	26		
▪	27		
▪	28		
▪	29		
▪	30		
▪	31		
	32		71 200
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
	33		
	34		71 200
Réserves financières et fonds réservés			
Administration municipale			
	35	304 339	331 787
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
	36		
	37	304 339	402 987

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S15 et S23

SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	21 988 187
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	25 665 587

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25

SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
		Total consolidé	Total consolidé
Dette à long terme à la charge de l'organisme municipal			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4		
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	21 767 390	20 010 708
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	14 928	17 604
Dette à long terme à la charge des tiers			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	7	2 193 577	2 419 901
Gouvernement du Canada et ses entreprises	8		
Autres	9		2 217
Dette en cours de refinancement / Reclassement / Redressement	10		
	11	23 975 895	22 450 430

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37

SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021	Budget 2022	Réalizations 2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Fonctionnement					
Taxes	12	5 686 394	5 763 802	5 860 101	5 860 101
Compensations tenant lieu de taxes	13	135 794	130 990	144 853	144 853
Quotes-parts	14				
Transferts	15	1 148 332	706 374	936 290	955 379
Services rendus	16	656 571	873 698	1 222 858	2 923 130
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	17	282 820	126 000	200 401	200 401
Autres	18	508 601	470 803	516 558	560 503
	19	8 418 512	8 071 667	8 881 061	10 644 367
Investissement					
Taxes	20				
Quotes-parts	21				
Transferts	22	69 100		2 984 121	2 984 121
Autres	23	174 324		110 000	241 155
	24	243 424		3 094 121	3 225 276
	25	8 661 936	8 071 667	11 975 182	13 869 643

Extrait du rapport financier, page S12

SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
Administration générale	1	1 432 338	1 839 204	46 192	1 885 396	1 885 396	1 373 349
Sécurité publique							
Police	2	339 943	362 491		362 491	362 491	347 540
Sécurité incendie	3	169 935	186 256	113 531	299 787	299 787	238 829
Autres	4						
Transport							
Réseau routier	5	1 293 794	1 593 352	775 592	2 368 944	2 368 944	2 110 813
Transport collectif	6	8 247	8 287		8 287	8 287	7 974
Autres	7						
Hygiène du milieu							
Eau et égout	8	369 465	414 349	609 997	1 024 346	1 024 346	999 229
Matières résiduelles	9	548 567	517 684		517 684	517 684	493 115
Autres	10						
Santé et bien-être	11	59 750	69 790		69 790	69 790	69 308
Aménagement, urbanisme et développement							
Aménagement, urbanisme et zonage	12	132 179	130 378	27 081	157 459	157 459	158 270
Promotion et développement économique	13	467 056	655 126	145 160	800 286	558 417	578 176
Autres	14	41 868	42 691		42 691	42 691	54 361
Loisirs et culture	15	1 638 175	1 730 839	490 901	2 221 740	4 776 452	3 891 442
Réseau d'électricité	16						
Frais de financement	17	417 236	491 184		491 184	725 787	699 055
Effet net des opérations de restructuration	18						
	19	6 918 553	8 041 631	2 208 454	10 250 085	12 797 531	11 021 461
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	20		2 208 454 (	2 208 454)			
	21	6 918 553	10 250 085		10 250 085	12 797 531	11 021 461

Extrait du rapport financier, page S28

SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021		Réalizations 2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus d'investissement	1	243 424	3 094 121	131 155	3 225 276
Éléments de conciliation à des fins fiscales					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés - Acquisition	2 (	4 932 856)(	4 829 144)(	287 827)(	5 116 971)
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	7 478)(	7 478)(	)	7 478)
Financement à long terme des activités d'investissement	4	891 954	1 951 001		1 951 001
Affectations					
Activités de fonctionnement	5	219 926	37 065	156 672	193 737
Excédent accumulé	6	169 266	188 041		188 041
	7	(3 659 188)	(2 660 515)	(131 155)	(2 791 670)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	8	(3 415 764)	433 606		433 606

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, page S14